

Số: ~~2851~~/TB-KBNN

Hà Nội, ngày 31 tháng 10 năm 2014

**THÔNG BÁO**  
**Tỷ giá hạch toán ngoại tệ tháng 11 năm 2014**

- Căn cứ Quyết định số 108/2009/QĐ-TTg ngày 26/8/2009 của Thủ tướng Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Kho bạc Nhà nước trực thuộc Bộ Tài chính;

- Căn cứ Thông tư số 128/2008/TT-BTC ngày 24/12/2008 của Bộ Tài chính hướng dẫn thu và quản lý các khoản thu ngân sách nhà nước qua Kho bạc Nhà nước;

Kho bạc Nhà nước thông báo tỷ giá hạch toán kế toán và báo cáo thu chi ngoại tệ tháng 11 năm 2014, áp dụng thống nhất trên phạm vi cả nước như sau:

1/ Tỷ giá hạch toán giữa đồng Việt Nam với đôla Mỹ (USD) tháng 11 năm 2014 là **1 USD = 21.246 đồng**.

2/ Tỷ giá hạch toán giữa đồng Việt Nam với các ngoại tệ khác của tháng 11 năm 2014 được thực hiện theo phụ lục đính kèm công văn này.

3/ Tỷ giá hạch toán trên được áp dụng trong các nghiệp vụ:

- Quy đổi và hạch toán thu, chi ngân sách nhà nước bằng ngoại tệ kê cả các khoản thu hiện vật có gốc bằng ngoại tệ.

- Quy đổi và hạch toán sổ sách kế toán của Kho bạc Nhà nước.

Đề nghị các cơ quan tài chính, Kho bạc Nhà nước và các đơn vị thụ hưởng ngân sách nhà nước căn cứ vào tỷ giá được thông báo để hạch toán và báo cáo thu chi ngoại tệ theo chế độ quy định./.

**Nơi nhận:**

- VPQH, VPCP, VP CTN;
- Viện KSNDTC, Toà án NDTC;
- VP TW Đảng, Ban đối ngoại TW Đảng;
- Các Bộ, cơ quan ngang Bộ, cơ quan thuộc CP, cơ quan TW của các đoàn thể;
- Tổng cục Thuế;
- Tổng cục Hải quan;
- NH PT VN;
- Kiểm toán nhà nước;
- KBNN các tỉnh, thành phố trực thuộc TW;
- STC các tỉnh, thành phố trực thuộc TW;
- Các Cục, Vụ trực thuộc BTC;
- Lưu: VT; THPC.

**KT. TỔNG GIÁM ĐỐC**  
**PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC**



**Nguyễn Đại Trí**



Phụ lục

**THÔNG BÁO TỶ GIÁ HẠCH TOÁN NGOẠI TỆ THÁNG 11 NĂM 2014**

*(Kể từ ngày 01/11/2014 theo báo số 2851/TB-KBNN ngày 31/10/2014 của Kho bạc Nhà nước)*

S TT	TÊN NƯỚC	TÊN NGOẠI TỆ	Ký hiệu ngoại tệ		VND/Ngoại tệ
			Bảng số	Bảng chữ	
1	SLOVAKIA	SLOVAKKORUNA	09	SKK	986
2	MOZAMBIQUE	MOZAMBICAN METICAL	10	MZN	693
3	NICARAGUA	CORDOBA ORO	11	NIO	809
4	NAM TƯ	NEW DINAR	12	YUM	-
5	CHÂU ÂU	EURO	14	EUR	26.894
6	GUINÉ - BISSAU	GUINEA BISSAU PESO	15	GWP	-
7	HONDURAS	LEMPIRA	16	HNL	1.000
8	ALBANIA	LEK	17	ALL	193
9	BA LAN	ZLOTY	18	PLN	6.342
10	BULGARIA	LEV	19	BGN	13.707
11	LIBERIA	LIBERIAN DOLLAR	20	LRD	253
12	HUNGARY	FORINT	21	HUF	87
13	SNG (NGA)	RUSSIAN RUBLE (NEW)	22	RUB	511
14	MÔNG CỔ	TUGRIK	23	MNT	11
15	RUMANI	LEU	24	RON	6.053
16	TIỆP KHẮC	CZECH KORUNA	25	CZK	967
17	TRUNG QUỐC	YAN RENMINBI	26	CNY	3.477
18	CHDCND TRIỀU TIÊN	NORTH KOREAN WON	27	KPW	163
19	CUBA	CUBAN PESO	28	CUP	21.246
20	LÀO	KIP	29	LAK	3
21	CAMPUCHIA	RIEL	30	KHR	5
22	PAKISTAN	PAKISTAN RUPEE	31	PKR	207
23	ARGENTINA	ARGENTINE PESO	32	ARS	2.500
24	ANH VÀ BẮC IRELAND	POUND STERLING	35	GBP	33.724
25	HÔNG KÔNG	HONGKONG DOLLAR	36	HKD	2.738
26	PHÁP	FRENCH FRANC	38	FRF	2.860
27	THỤY SĨ	SWISS FRANC	39	CHF	22.131
28	CHLB ĐỨC	DEUTSCH MARK	40	DEM	9.592
29	NHẬT BẢN	YEN	41	JPY	194
30	BỜ ĐÀO NHA	PORTUGUESE ESCUDO	42	PTE	94
31	GUINÉE	GUINEA FRANC	43	GNF	3
32	SOMALIA	SOMA SHILING	44	SOS	27
33	THÁI LAN	BAHT	45	THB	654
34	BRUNEI DARUSSALAM	BRUNEI DOLLAR	46	BND	16.598
35	BRASIL	BRAZILIAN REAL	47	BRL	8.853
36	THỤY ĐIỂN	SWEDISH KRONA	48	SEK	2.891

37	NA UY	NORWEGIAN KRONE	49	NOK	3.16
38	ĐAN MẠCH	DANISH KRONE	50	DKK	3.59
39	LUCXEMBOURG	LUXEMBOURG FRANC	51	LUF	46
40	ÚC	AUSTRALIAN DOLLAR	52	AUD	18.80
41	CANADA	CANADIAN DOLLAR	53	CAD	18.97
42	SINGAPORE	SINGAPORE DOLLAR	54	SGD	16.59
43	MALAYSIA	MALAYSIAN RINGGIT	55	MYR	6.47
44	ALGÉRIE	ALGERIAN DINAR	56	DZD	25
45	YEMEN	YEMENI RIAL	57	YER	9
46	IRAQ	IRAQI DINAR	58	IQD	1
47	LIBYA	LEBANESE DINAR	59	LYD	17.70
48	TUNISIA	TUNISIAN DINAR	60	TND	11.73
49	BỈ	BELGIAN FRANC	61	BEF	4.6
50	MAROC	MOROCCAN DIRHAM	62	MAD	2.42
51	COLOMBIA	COLOMBIAN PESO	63	COP	1
52	CÔNG GÔ	CFA FRANC BEAC	64	XAF	4
53	ANGOLA	KWANZA REAJUSTADO	65	AOR	21
54	HÀ LAN	NETHERLANDS GUILDER	66	NLG	8.49
55	MALI	CFA FRANC BEAC	67	XOF	4
56	MYANMA	KYAT	68	MMK	2
57	AI CẬP	EGYPTIAN POUND	69	EGP	2.97
58	SYRIA	SYRIAN POUND	70	SYP	12
59	LI BĂNG	LIBIAN POUND	71	LBP	1
60	ETHIOPIA	ETHIOPIAN BIRR	72	ETB	1.06
61	IRELAND	IRISH POUND	73	IEP	23.87
62	THỎ NHỎ KỶ	NEW TURKISH LIRA	74	TRY	9.65
63	ITALY	ITALIAN LIRA	75	ITL	1
64	PHẦN LAN	MARKKA	76	FIM	3.15
65	MEXICO	MAXICAN PESO	77	MXN	1.58
66	PHILIPPINES	PHILIPINE PESO	78	PHP	47
67	PARAGUAY	GUARANI	79	PYG	
68	HY LẠP	DRACHMA	80	GRD	5
69	ẤN ĐỘ	INDIAN RUPEE	81	INR	34
70	SRI LANKA	SRILANCA RUPEE	82	LKR	16
71	BANGLADESH	TAKA	83	BDT	27
72	INDONESIA	RUPIAH	84	IDR	
73	ÁO	SCHILLING	85	ATS	1.36
74	QUỸ TIỀN TỆ QUỐC TẾ	SDR	86	SDR	
75	ECUADOR	SUCRE	87	ECS	
76	NEW ZEALAND	NEWZELAND DOLLAR	88	NZD	16.59
77	DJIBOUTI	DJIBOUTI FRANC	89	DJF	12
78	TÂY BAN NHA	SPANISH PESETA	90	ESP	11
79	PERU	NUEVO SOL	92	PEN	7.27
80	PANAMA	BALBOA	93	PAB	21.24
81	ĐÀI LOAN	NEW TAIWAN DOLLAR	94	TWD	70
82	MA CAO	PATACA	95	MOP	2.66



83	IRAN	IRANIAN RIAL	96	IRR	1
84	CÔ OÉT	KUWAITI DINAR	97	KWD	73.262
85	HÀN QUỐC	WON	98	KRW	20
86	KHỎI CÁC NƯỚC XHCN	RÚP CHUYÊN NHƯỢNG	100	RCN	21.246
87	ĐÔNG ĐỨC	EAST GERMAN MARK	101	DDM	9.592
88	AFGHANISTAN	AFGHAN AFGHANI	102	AFN	372
89	BAHAMAS	BAHAMIAN DOLLAR	103	BSD	21.246
90	BAHRAIN	BAHARAINI DINAR	104	BHD	56.355
91	BARBADOS	BARBADOS DOLLAR	105	BBD	10.623
92	BELIZE	BELIZE DOLLAR	106	BZD	10.676
93	MADAGASCAR	MALAGASY ARIARY	107	MGA	8
94	ISRAEL	NEW ISRAELI SHEKEL	108	ILS	5.651
95	JAMAICA	JAMACAN DOLLAR	109	JMD	189
96	BOLIVIA	BOLIVIANO	110	BOB	3.097
97	COSTA RICA	COSTA RICAN COLON	111	CRC	40
98	GHANA	CEDI	112	GHC	2
99	GUATEMALA	QUETZAL	113	GTQ	2.792
100	MAURITANIA	OUGUIYA	114	MRO	74
101	NEPAL	NEPALESE RUPEE	115	NPR	216
102	NIGERIA	NAIRA	116	NGN	129
103	SIERRA LEONE	LEONE	117	SLL	5
104	NAM PHI	RAND	118	ZAR	1.953
105	LESOTHO	RAND	119	ZAR	1.953
106	URUGUAY	PESO URUGUAYO	120	UYU	894
107	VENEZUELA	BOLIVAR	121	VEF	3.381
108	CYPRUS	CYPRUS POUND	122	CYP	53.449
109	TIỆP KHẮC (CŨ)	CZECH KORUNA	123	CSK	967
110	SLOVENIA	TOLAR	124	SIT	117
111	SOLOMON ISLANDS	SOLOMON ISLANDS DOLLAR	125	SBD	151.757
112	ZAMBIA	KWACHA	126	ZMK	4
113	ZIMBABWE	ZIMBABWEAN DOLLAR	127	ZWD	56
114	ICELAND	ICELAND KRONA	128	ISK	175
115	RWANDA	RWANDA FRANC	129	RWF	31
116	MONTSERRAT	EAST CARIBBEAN DOLLAR	130	XCD	7.987
117	SAINT HELENA	ST. HELENA POUND	131	SHP	13.279
118	SAINT KITTS AND NEVIS	EAST CARIBBEAN DOLLAR	132	XCD	7.987
119	SAINT LUCIA	EAST CARIBIAN DOLLAR	133	XCD	7.987
120	LATVIA	LATVIAN LATS	134	LVL	41.839
121	ARMENIA	ARMENIAN DRAM	135	AMD	52
122	ARUBA	ARUBAN GUILDER	136	AWG	11.936
123	GIOOC ĐA NI	JORDANIAN DINAR	137	JOD	29.924
124	KAZAKHSTAN	TENGE	138	KZT	117
125	HAITI	GOURDE	139	HTG	481
126	KENYA	KENYAN SHILING	140	KES	238
127	MOLDOVA	MOLDOVAN LEU	141	MDL	1.454
128	QATA	QATARI RIAL	142	QAR	5.836

129	WALLIS & FUTUNA ISLANDS	CFP FRANC	143	XPF	226
130	FRENCH POLYNESIA	CFP FRANC	144	XPF	226
131	MAURITIUS	MAURITUS RUPEE	145	MUR	678
132	ST. VINCENT & THE GRENADINES	EAST CARIBIAN DOLLAR	146	XCD	7.987
133	USSR	RUP XO VIET	147	USR	51
134	ĐÔNG SAHARA	MOROCCAN DIRHAM	148	MAD	2.423
135	LITHUANIA	LITHUANIAN LITAS	149	LTL	7.754
136	SAMOA	TALA	150	WST	51.820
137	UZBEKISTAN	UZBEKISTAN SUM	151	UZS	5
138	VANUATU	VATU	152	VUV	219
139	GIBRALTA	GIBRALTAR POUND	153	GIP	13.279
140	OMAN	RIAL OMANI	154	OMR	55.911
141	SWAZILAND	LILANGENI	155	SZL	1.955
142	FALKLAND ISLANDS (MALVINAS)	FALKLAND ISLANDS POUND	156	FKP	13.279
143	GRENADA	EAST CARIBIAN DOLLAR	157	XCD	7.987
144	FIJI	FIJI DOLLAR	158	FJD	40.858
145	UGANDA	UGANDA SHILING	159	UGX	8
146	CAPE VERDE	CAPE VERDE ESCUDO	160	CVE	246
147	NETH. ANTILLES	NETH. ANTILLIAN GUILDER	161	ANG	12.141
148	UKRAINA	HRYVNIA	162	UAH	1.641
149	CAYMAN ISLANDS	CAYMAN ISLANDS DOLLAR	163	KYD	25.910
150	UNITED ARAB EMIRATES	UAE DIRHAM	164	AED	5.789
151	MALDIVES	RUFYAA	165	MVR	1.390
152	COMOROS	COMORO FRANC	166	KMF	54
153	CHILÊ	UNIDADES DE FOMENTO	167	CLF	37
154	CỘNG HOÀ CÔNG GÔ	FRANC CONGOLAIS	168	CDF	23
155	ERITREA	NAKFA	169	ERN	1.416
156	ZAMBIA	DALASI	170	GMD	499
157	ANGÔLA	ANGOLAN KWANZA	171	AOA	214
158	CHILÊ	CHILEAN PESO	172	CLP	37
159	COOK ISLANDS	NEW ZWALAND DOLLAR	173	NZD	16.598
160	ESTONIA	KROON	174	EEK	1.816
161	GEORGIA	LARI	175	GEL	12.141
162	ANGUILLA	EAST CARIBIAN DOLLAR	176	XCD	7.987
163	NEW CALEDONIA	CFP FRANC	177	XPF	226
164	ANTIGUA AND BARBUDA	EAST CARIBIAN DOLLAR	178	XCD	7.987
165	BERMUDA	BERMUDIAN DOLLAR	179	BMD	21.246
166	BURUNDI	BURUNDI FRANC	180	BIF	14
167	CROATIA	KUNA	181	HRK	3.494
168	GUYANA	GUYANA DOLLAR	182	GYD	105
169	MALTA	MALTESE LIRA	183	MTL	6.235
170	SEYCHELLES	SEYCHELLESS RUPEE	184	SCR	1.525
171	NAMIBIA	NAMIBIA DOLLAR	185	NAD	1.953
172	EL SALVADOR	EL SALVADOR COLON	186	SVC	2.431

173	NAMIBIA	RAND	187	ZAD	1.953
174	LESOTHO	LOTI	188	LSL	1.955
175	TURKMENISTAN	MANAT	189	TMM	1
176	SÃO TOMÉ AND PRÍNCIPE	DOBRA	190	STD	1
177	Ả RẬP XÊÚT	SAUDI RYAL	191	SAR	5.665
178	MEXICO	MEX.UNIDAD DE INVERSIOR	192	MXV	1.582
179	BHUTAN	NGULTRUM	193	BTN	340
180	SUDAN	SUDANESE DINAR	194	SDD	106
181	BOLIVIA	MVDOL	195	BOV	3.097
182	SURINAME	SURINAME DOLLAR	196	SRD	6.537
183	BELARUS	BELARUSIAN RUBLE	197	BYB	2
184	BOSNIA AND HERZEGOVINA	CONVERTIBLE MARKS	198	BAM	13.886
185	AZERBAIJAN	AZERBAIJANIAN MANAT	199	AZN	27.155
186	BOTSWANA	PULA	200	EWP	193.145
187	ECUADOR	UNIDAD DE VALOR CONSTANTE(UVC)	201	ECV	1
188	TONGA	PAANGA	202	TOP	41.659
189	DOMINICA	EAST CARIBIAN DOLLAR	203	XCD	7.987
190	TRINIDAD AND TOBAGO	TRINIDAD & TOBAGO DOLLAR	204	TTD	3.372
191	ANDORRA	ANDORRAN PESETA	205	ADP	113
192	CỘNG HOÀ DOMINICANA	DOMINICAN PESO	206	DOP	484
193	ĐÔNG TIMOR	RUPIAH	207	IDR	2
194	PAPUA NEW GUINEA	KINA	209	PGK	55.911
195	TAJKISTAN	TAJK RUBLE	210	TJR	12
196	MACEDONIA	DENAR	211	MKD	435
197	TANZANIA	TANZANIAN SHILLING	212	TZS	12
198	KYRGYZSTAN	SOM	213	KGS	368
199	MALAWI	KWACHA	214	MWK	4